



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 10 март 2021 г.
(OR. en)

6765/21

Междуетноститутуционално досие:
2021/0056(NLE)

PECHЕ 73

ПРЕДЛОЖЕНИЕ

От:	Генералния секретар на Европейската комисия, подписано от г-жа Martine DEPREZ, директор
Дата на получаване:	10 март 2021 г.
До:	Г-н Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, генерален секретар на Съвета на Европейския съюз
№ док. Ком.:	COM(2021) 111 final
Относно:	Предложение за РЕГЛАМЕНТ НА СЪВЕТА за изменение на Регламент (ЕС) 2021/92 по отношение на определени възможности за риболов за 2021 г. във води на Съюза и води извън Съюза

Приложено се изпраща на делегациите документ COM(2021) 111 final.

Приложение: COM(2021) 111 final



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 10.3.2021 г.
COM(2021) 111 final

2021/0056 (NLE)

Предложение за

РЕГЛАМЕНТ НА СЪВЕТА

**за изменение на Регламент (ЕС) 2021/92 по отношение на определени възможности
за риболов за 2021 г. във води на Съюза и води извън Съюза**

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

1. КОНТЕКСТ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

- **Основания и цели на предложението**

С Регламент (ЕС) 2021/92 на Съвета се определят възможностите за риболов за 2021 г. на определени рибни запаси и групи от рибни запаси, приложими във водите на Съюза, както и за корабите на Съюза в някои води извън Съюза. Обичайна практика е тези възможности за риболов да се изменят неколkokратно по време на периода, за който са в сила.

- **Съгласуваност с действащите разпоредби в тази област на политиката**

Предложените мерки са разработени в съответствие с целите и правилата на общата политика в областта на рибарството (ОПОР) и са съгласувани с политиката на Съюза в областта на устойчивото развитие.

- **Съгласуваност с други политики на Съюза**

Предложените мерки са съгласувани с политиките на Съюза в други области — по-специално в областта на околната среда.

2. ПРАВНО ОСНОВАНИЕ, СУБСИДИАРНОСТ И ПРОПОРЦИОНАЛНОСТ

- **Правно основание**

Правното основание на настоящото предложение е член 43, параграф 3 от Договора за функционирането на Европейския съюз.

Ангажиментът на Съюза към устойчивата експлоатация на живите водни ресурси произтича от задълженията съгласно член 2 от новия Основен регламент относно ОПОР.

- **Субсидиарност (при неизключителна компетентност)**

Предложението попада в обхвата на изключителната компетентност на Съюза в съответствие с член 3, параграф 1, буква г) от Договора. Следователно принципът на субсидиарност не се прилага.

- **Пропорционалност**

Настоящото предложение е в съответствие с принципа на пропорционалност поради следната причина: ОПОР е обща политика. Съгласно член 43, параграф 3 от Договора мерките за определянето и разпределянето на възможностите за риболов се приемат от Съвета.

- **Избор на инструмент**

Предложен инструмент: регламент.

3. РЕЗУЛТАТИ ОТ ПОСЛЕДВАЩИТЕ ОЦЕНКИ, КОНСУЛТАЦИИТЕ СЪС ЗАИНТЕРЕСОВАНИТЕ СТРАНИ И ОЦЕНКИТЕ НА ВЪЗДЕЙСТВИЕТО

- **Последващи оценки/проверки за пригодност на действащото законодателство**

Не се прилага.

- **Консултации със заинтересованите страни**

В предложението са взети предвид отзивите на заинтересованите страни, консултативните съвети, националните администрации, рибарските организации и неправителствените организации.

- **Събиране и използване на експертни становища**

Предложението се основава на научното становище на Международния съвет за изследване на морето (ICES).

- **Оценка на въздействието**

Обхватът на Регламента относно възможностите за риболов е ограничен от член 43, параграф 3 от Договора.

- **Пригодност и опростяване на законодателството**

Не се прилага.

- **Основни права**

Не се прилага.

4. ОТРАЖЕНИЕ ВЪРХУ БЮДЖЕТА

Предложените мерки няма да имат отражение върху бюджета.

5. ДРУГИ ЕЛЕМЕНТИ

- **Подробно разяснение на отделните разпоредби на предложението**

Целта на предложените изменения е Регламент (ЕС) 2021/92 на Съвета да бъде изменен, както е описано по-долу.

Пясъчницата е вид с кратък живот, за който научното становище се предоставя през втората половина на февруари, а риболовът започва още през месец април. Във връзка с този вид в Регламент (ЕС) 2021/92 на Съвета беше определена нулева стойност за общия допустим улов (ОДУ). Тя следва да бъде изменена в съответствие с най-актуалното научно становище на ICES.

Предложение за

РЕГЛАМЕНТ НА СЪВЕТА

за изменение на Регламент (ЕС) 2021/92 по отношение на определени възможности за риболов за 2021 г. във води на Съюза и води извън Съюза

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 43, параграф 3 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) С Регламент (ЕС) 2021/92 на Съвета¹ се определят за 2021 г. възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи от рибни запаси, приложими във водите на Съюза, както и за корабите на Съюза в някои води извън Съюза.
- (2) В Регламент (ЕС) 2021/92 за общия улов (ОДУ) на пясъчница в участъци 2а и 3а на ICES и подзона 4 на ICES беше определена нулева стойност, тъй като все още не беше публикувано съответното научно становище на Международния съвет за изследване на морето (ICES); това становище е на разположение от 25 февруари 2021 г. Пясъчницата е вид с кратък живот, поради което риболовът започва на 1 април, малко след публикуването на научното становище.
- (3) Ограниченията на улова на пясъчница в участъци 2а и 3а на ICES и подзона 4 на ICES следва да бъдат изменени в съответствие с най-актуалното научно становище на ICES.
- (4) В Регламент (ЕС) 2021/92 се определят предварителните възможности за риболов за първото тримесечие на 2021 г. В член 14 от него освен това от 1 януари до 31 март 2021 г. се налага забрана за корабите, които извършват риболов на пясъчници с определени риболовни уреди в участъци 2а и 3а на ICES и в подзона 4 на ICES. Тъй като с посочения регламент се определят възможностите за риболов за цялата риболовна година, споменатата забрана следва да обхваща и периода от 1 август до 31 декември 2021 г., както беше и през 2020 г.
- (5) Поради това Регламент (ЕС) 2021/92 следва да бъде съответно изменен.
- (6) Ограниченията на улова, предвидени в Регламент (ЕС) 2021/92, се прилагат от 1 януари 2021 г. Поради това и разпоредбите, които се въвеждат с настоящия регламент по отношение на ограниченията на улова, следва да се прилагат от същата дата. Това прилагане със задна дата не засяга принципите на правната

¹ Регламент (ЕС) 2021/92 на Съвета от 28 януари 2021 г. за определяне за 2021 г. на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи от рибни запаси, приложими във водите на Съюза, както и за риболовните кораби на Съюза в някои води извън Съюза (ОВ L 31, 29.1.2021 г., стр. 31).

сигурност и защитата на оправданите правни очаквания, тъй като съответните възможности за риболов все още не са изчерпани.

- (7) Поради неотложната необходимост риболовният сезон за пясъчница да започне навреме на 1 април 2021 г., настоящият регламент следва да влезе в сила в деня след деня на публикуването му,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Изменение на Регламент (ЕС) 2021/92

Регламент (ЕС) 2021/92 се изменя, както следва:

- (1) член 14 се заменя със следното:

„Член 14

Закрити риболовни сезони за пясъчници

В периодите от 1 януари до 31 март 2021 г. и от 1 август до 31 декември 2021 г. се забранява търговският риболов на пясъчници с дънни тралове, грибове или сходни теглени уреди с размер на окото под 16 mm в участъци 2a и 3a на ICES и в подзона 4 на ICES.“;

- (2) приложение IA се изменя в съответствие с приложението към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила в деня след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Той се прилага от 1 януари 2021 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на [...] година.

За Съвета
Председател